PhD Programme Table - 39th cycle Call for Applications for the admission to the PhD programmes (39th cycle) A.Y. 2023/2024 for scholarships funded by Next Generation EU – NRRP ex M.D. 117/2023 and M.D. 118/2023 and from other sources



Ministero dell'Università e della Ricerca





PROGRAMME'S NAME	TRANSLATION, INTERPRETING AND INTERCULTURAL
	STUDIES
DURATION	3 years
PROGRAMME START DATE	01/11/2023 (DD/MM/YYYY)
LANGUAGES	Italian, English, French, Spanish, German, Russian, Chinese, Japanese
COORDINATOR	Prof. Chiara Elefante (chiara.elefante@unibo.it)
CURRICULA	1. Translation
	2. Interpreting
	3. Intercultural Studies
PhD POSITIONS	10
ADMISSION PROCEDURE	Qualifications and research proposal evaluation
	Oral examination

Available Positions and Scholarships

Pos. n.	Financial Support	Description	Positions linked to a specific research topic
1	PhD Scholarship	Funded by the Department of Interpreting and Translation with funds made available by the project "New Forms of Calligraphy in China: A Contemporary Culture Mirror" WRITE (Grant Agreement n. 949645), HORIZON 2020-ERC PI: Prof. Adriana lezzi – CUP: J69C20000060006	Translating Chinese Contemporary Calligraphy
2	PhD Scholarship	Funded by the Department of Interpreting and Translation with funds made available by the project "WRITE Digital Archive", Bando MUR "FARE 2020", Codice CINECA R20K7ZB983, foreseen duration 48 months, PI: Prof. Adriana lezzi, CUP: J63C22000660001	Developing and implementing the WRITE Digital Archive
3	PhD Scholarship	Totally funded by the University of Bologna general budget	
4	PhD Scholarship	Totally funded by the University of Bologna general budget	
5	PhD Scholarship	Totally funded by the University of Bologna general budget	
6	PhD Scholarship	Funded by the University of Bologna general budget and by the Department of Interpreting and Translationwith funds made available by Fondazione Cassa dei Risparmi di Forlì	Service Learning and translation
7	PhD Scholarship PNRR ex M.D. 118/2023 - Public Administration	Funded by the EU - NextGenerationEU with funds made available by the National Recovery and Resilience Plan (NRRP) Mission 4, Component 1, Investment 4.1 (M.D. 118/2023) - Public Administration	Communication in Public Administration

8	PhD Scholarship PNRR ex M.D. 118/2023 - Public Administration	Funded by the EU - NextGenerationEU with funds made available by the National Recovery and Resilience Plan (NRRP) Mission 4, Component 1, Investment 4.1 (M.D. 118/2023) - Public Administration	Deep learning for Inclusion and Accessibility in Public Administration
9	PhD Scholarship PNRR ex M.D. 118/2023 – Cultural Heritage	Funded by the EU - NextGenerationEU with funds made available by the National Recovery and Resilience Plan (NRRP) Mission 4, Component 1, Investment 4.1 (M.D. 118/2023) – Cultural Heritage	Museum Accessibility
10	PhD Scholarship PNRR ex M.D. 118/2023 - PNRR Research	Funded by the EU - NextGenerationEU with funds made available by the National Recovery and Resilience Plan (NRRP) Mission 4, Component 1, Investment 4.1 (M.D. 118/2023) – PNRR Research	Machine Translation for Italian Intangible Heritage

All PhD positions winners shall fulfill the learning and research obligations decided by the Academic Board and the obligations foreseen in the relevant regulations, funding schemes and eventual agreements, and in the Call for Applications. <u>Moreover, applicants awarded with PhD scholarships funded by Next Generation EU shall fulfill specific obligations foreseen in the relevant funding scheme, in the relevant regulations and in the Call for Applications.</u>

Admission Exams

	DATE AND TIME	RESULTS
Qualifications and research proposal evaluation	Applicants' participation is not required	Available from 30/06/2023 **
Oral examination	Date: starting from 06/07/2023 – 9.30 a.m. CEST* Place: In presence DITLAB, Via Lombardini 5, Forlì. Remotely, using Microsoft Teams	Available from 11/07/2023 **

* In case that the oral examination cannot be completed in one day due to the large number of applicants, the oral examination detailed schedule shall be made available on the webpage <u>Studenti Online</u> together with the results of the qualifications and research proposal evaluation. **During the oral examination, applicants may express their interest in one or more positions linked to specific research topics.**

** The results of the admission exams will be available on the webpage <u>Studenti Online</u> (select "summary of the requests in progress" > "see detail" and open the .pdf file at the bottom of the page). No personal written communication will be sent to applicants concerning the examinations results.

Required and Supporting Documents to be attached to the application

All the documents listed below **shall be drawn up in English or in Italian**. In case of documents originally issued in any other language (e.g. identity document, qualifications), an official translation is required.

Only qualifications obtained **during the last 5 calendar years** shall be taken into consideration, except for the University Degree. The Admission Board will assess the relevance of the supporting documents to the PhD Programme.

REQUIRED DOCUMENTS		
Identity document	Valid identity document with photo (i.e. identity card, passport)	
Curriculum Vitae	No specific CV format is required	
Degrees	Documents attesting the awarding of the first and second cycle degrees, the exams taken and the marks obtained (see Art. 3 of the Call for Applications)	
Research proposal	 Multi-annual research proposal, with special emphasis on the activities to be completed during the first-year course. The proposal must meet the following requirements: it must mention on the cover page the Curriculum the applicant is interested to and the proposal is about; if the applicant were not to indicate a preferred Curriculum, the Admission Board will assign one based on the research proposal main topics; 	

	 it cannot exceed 20,000 characters, including spaces and formula possibly used. This figure does not include: the title of proposal, the outline, references and images (such as graphs, diagrams, tables, etc if present); it must include: the state of the art; scientific methodology; description of the proposal; expected results; articulation of the proposal and implementation times; outlining of the criteria meant to be used to assess the research results; references.
SUPPORTING DOCU	MENTS
Publications	Lists of publications (i.e. monographs, articles on scientific journals)
Other documents	- Research activity of any kind - whether basic, applied, translational, etc carried out in any capacity, including when covered by research grants, and as a staff member of research projects
	 Study periods completed by applicants outside their countries of origin (e.g. Erasmus programme or other similar mobility programmes)
	 Other qualifications attesting the suitability of the applicants (scholarships, prizes, etc.) Teaching and work activity

Evaluation criteria*

Scores will be expressed in points out of 100, as follows.

1. Qualifications and research proposal evaluation

Minimum score for admission to the oral examination: 30 points, Maximum score: 50 points

Qualifications evaluation	Second cycle (Master's) degree final mark. Graduands shall be evaluated according to the Weighted Average Mark (WAM)	3 points max
	Publications and other evaluable documents	2 points max
Research proposal evaluation	Scientific value and ground-breaking nature of the proposal	25 points max
	Structure of the proposal	10 points max
	Proposal feasibility	10 points max

2. Oral examination

Minimum score for eligibility: 30 points, Maximum score 50 points

Foreign language proficiency (English and/or other language linked to the research proposal)	10 points max
Argumentative skills, both in Italian and in a foreign language	30 points max
General knowledge of the PhD programme's main research topics and of the research topics linked to the available PhD positions	20 points max

Oral examination aims to assess the suitability of the applicant for scientific research as well as the general knowledge of the PhD programme's main research topics and of the research topics linked to the available PhD positions. During the oral examination, the Admission Board shall assess the applicant's proficiency in English and/or in the

language object of the research proposal.

The oral examination is carried out in Italian or in another language object of the research proposal.

* Possible further evaluation criteria will be available on the <u>University website</u>, selecting the relevant PhD Programme > "More information".